

Ez a dokumentum kizárólag tájékoztató jellegű és nem vált ki joghatást. Az EU intézményei semmiféle felelősséget nem vállalnak a tartalmáért. A jogi aktusoknak – ideértve azok bevezető hivatkozásait és preambulumbekendéseit is – az Európai Unió Hivatalos Lapjában közzétett és az EUR-Lex portálon megtalálható változatai tekintendők hitelesnek. Az említett hivatalos szövegváltozatok közvetlenül elérhetők az ebben a dokumentumban elhelyezett linkeken keresztül

► **B** A BIZOTTSÁG (EU) 2017/86 FELHATALMAZÁSON ALAPULÓ RENDELETE

(2016. október 20.)

bizonyos tengerfenéki fajoknak a Földközi-tengeren folytatott halászatára vonatkozó visszaszabási terv létrehozásáról

(HL L 14., 2017.1.18., 4. o.)

Módosította:

		Hivatalos Lap		
		Szám	Oldal	Dátum
► <b><u>M1</u></b>	A Bizottság (EU) 2018/153 felhatalmazáson alapuló rendelete (2017. október 23.)	L 29	1	2018.2.1.



**A BIZOTTSÁG (EU) 2017/86 FELHATALMAZÁSON ALAPULÓ  
RENDELETE**

**(2016. október 20.)**

**bizonyos tengerfenéki fajoknak a Földközi-tengeren folytatott  
halászatára vonatkozó visszaszállási terv létrehozásáról**

*1. cikk*

**A kirakodási kötelezettség végrehajtása**

Az 1380/2013/EU rendelet 15. cikkének (1) bekezdésében előírt kirakodási kötelezettség a Földközi-tengeren folytatott halászati tevékenységek vonatkozásában e rendelet mellékletének megfelelően alkalmazandó.

A kirakodási kötelezettség a mellékletben említett fajokból az uniós vizeken vagy az uniós halászhajók által az uniós vizeken kívül, de harmadik országok felségterületéhez vagy joghatósága alá nem tartozó vizeken végzett halászat keretében ejtett fogások esetében alkalmazandó.

*2. cikk*

**Fogalommeghatározások**

E rendelet alkalmazásában a következő fogalommeghatározások alkalmazandók:

- a) „Földközi-tenger”: a nyugati hosszúság 5° 36' vonalától keletre található földközi-tengeri térségi tengeri vizek;
- b) „GFCM földrajzi alterület”: az 1343/2011/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet <sup>(1)</sup> I. mellékletében meghatározott, a Földközi-tengeri Általános Halászati Bizottság (GFCM) által megállapított földrajzi alterület;
- c) ► **MI** „a Földközi-tenger nyugati része”: a GFCM 1, 2, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11.1, 11.2 és 12 földrajzi alterületek; ◀
- d) „az Adriai-tenger”: a GFCM 17 és 18 földrajzi alterületek;
- e) „a Földközi-tenger dél-keleti része”: a 15, 16, 19, 20, 22, 23 és 25 GFCM földrajzi alterületek.

<sup>(1)</sup> Az Európai Parlament és a Tanács 2011. december 13-i 1343/2011/EU rendelete a GFCM (Földközi-tengeri Általános Halászati Bizottság) létrehozásáról szóló megállapodás hatálya alá tartozó területen folytatott halászattal kapcsolatos egyes rendelkezésekről és a földközi-tengeri halászati erőforrások fenntartható kiaknázásával kapcsolatos irányítási intézkedésekről szóló 1967/2006/EK tanácsi rendelet módosításáról (HL L 347., 2011.12.30., 44. o.).



### 3. cikk

#### A túlélési arányon alapuló mentességek

(1) ►**MI** Az 1380/2013/EU rendelet 15. cikke (4) bekezdésének b) pontja értelmében a kirakodási kötelezettség alól az olyan fajok esetében biztosított mentesség, amelyek vonatkozásában a tudományos bizonyítékok magas túlélési arányokat jeleznek, 2018-ban a következők esetében alkalmazható:

- a) a 17 és 18 GFCM földrajzi területen a közönséges nyelvhal (*Solea solea*) „rapido” merevítórudas vonóhálóval (TBB)<sup>(1)</sup> ejtett fogásai;
- b) a Földközi-tenger nyugati részén a fésűkagyló (*Pecten jacobaeus*) gépesített kotróhálóval (HMD) ejtett fogásai;
- c) a Földközi-tenger nyugati részén a tapétakagylók (*Venerupis* spp.) gépesített kotróhálóval (HMD) ejtett fogásai;
- d) a Földközi-tenger nyugati részén a vénuszkagylók (*Venus* spp.) gépesített kotróhálóval (HMD) ejtett fogásai;
- e) a Földközi-tenger nyugati részén a norvég homár (*Nephrops norvegicus*) bármilyen fenékhálóval (OTB, OTT, PTB, TBN, TBS, TB, OT, PT, TX) ejtett fogásai. ◀

(2) ►**MI** A közönséges nyelvhal (*Solea solea*), a fésűkagyló (*Pecten jacobaeus*), a tapétakagylók (*Venerupis* spp.), a vénuszkagylók (*Venus* spp.) és a norvég homár (*Nephrops norvegicus*) az (1) bekezdésben említett körülmények között ejtett fogásait haladéktalanul szabadon kell engedni azon a területen, ahol ejtették. ◀

(3) ►**MI** A Földközi-tengeri halászatban közvetlen gazdálkodási érdekekkel bíró tagállamok 2018. május 1-ig a 2017. június 2-i és 28-i, valamint július 6-i közös ajánlásokban előírtakon túl további visszadobási adatokat nyújtanak be a Bizottsághoz, valamint megosztanak bármely egyéb olyan releváns tudományos információt, amely alátámasztja az (1) bekezdés szerinti mentességet. A norvég homár (*Nephrops norvegicus*) tekintetében a tagállamok további olyan adatokat nyújtanak be, amelyekkel bizonyítható a nyári hónapokban a túlélési arány. A Halászati Tudományos, Műszaki és Gazdasági Bizottság (HTMGB) legkésőbb 2018 júliusáig értékeli ezeket az adatokat és információkat. ◀

### 4. cikk

#### De minimis Mentességek

Az 1380/2013/EU rendelet 15. cikkének (1) bekezdésétől eltérve e rendelet mellékletnek megfelelően a halászatot meghatározó fajokból a következő mennyiségek dobhatók vissza az 1380/2013/EU rendelet 15. cikke (4) bekezdésének c) pontja alapján:

- a) a Földközi-tenger nyugati térségében (a melléklet 1. pontja):

<sup>(1)</sup> Az e rendeletben alkalmazott halászeszközkódok a közös halászati politika szabályainak betartását biztosító közösségi ellenőrző rendszer létrehozásáról szóló 1224/2009/EK tanácsi rendelet végrehajtására vonatkozó részletes szabályok megállapításáról szóló, 2011. április 8-i 404/2011/EU bizottsági végrehajtási rendelet XI. mellékletében szereplő kódoknak felelnek meg (HL L 122., 2011.4.30., 1. o.). Azon hajók esetében, amelyek teljes hosszúsága 10 méternél rövidebb, az e táblázatban használt halászeszközkódok a FAO halászeszköz-osztályozási kódjainak felelnek meg.

**▼M1**

- i. a szürke tőkehal (*Merluccius merluccius*) és a vörösmárnák (*Mullus spp.*) esetében a fenékvonóhálót használó hajók által az e fajokból ejtett összes éves fogás legfeljebb 7 %-a 2017-ben és 2018-ban, és legfeljebb 6 %-a 2019-ben; valamint
- ii. a szürke tőkehal (*Merluccius merluccius*) és a vörösmárnák (*Mullus spp.*) esetében a kopoltyúhálót és tükörhálót használó hajók által az e fajokból ejtett összes éves fogás legfeljebb 1 %-a;

**▼B**

- b) az Adriai-tengeren (a melléklet 2. pontja):
  - i. a szürke tőkehal (*Merluccius merluccius*) és a vörösmárna (*Mullus spp.*) esetében a vonóhálót használó hajók által az e fajokból ejtett összes éves fogás legfeljebb 7 %-a 2017-ben és 2018-ban, és legfeljebb 6 %-a 2019-ben;
  - ii. a szürke tőkehal (*Merluccius merluccius*) és a vörösmárna (*Mullus spp.*) esetében a kopoltyúhálót használó hajók által az e fajokból ejtett összes éves fogás legfeljebb 1 %-a;
  - iii. a szürke tőkehal (*Merluccius merluccius*) és a vörösmárna (*Mullus spp.*) esetében a „rapido” merevítőrudas vonóhálót használó hajók által az e fajokból ejtett összes éves fogás legfeljebb 1 %-a;
  - iv. a közönséges nyelvhal (*Solea solea*) esetében a vonóhálót használó hajók által az e fajból ejtett összes éves fogás legfeljebb 3 %-a 2017-ben és 2018-ban, és legfeljebb 2 %-a 2019-ben; valamint
  - v. a közönséges nyelvhal (*Solea solea*) esetében a kopoltyúhálót használó hajók által e fajból ejtett összes éves fogás 0 %-a;
- c) a Földközi-tenger dél-keleti részén (a melléklet 3. pontja):
  - i. a szürke tőkehal (*Merluccius merluccius*) és a vörösmárna (*Mullus spp.*) esetében a vonóhálót használó hajók által az e fajokból ejtett összes éves fogás legfeljebb 7 %-a 2017-ben és 2018-ban, és legfeljebb 6 %-a 2019-ben;
  - ii. a szürke tőkehal (*Merluccius merluccius*) és a vörösmárna (*Mullus spp.*) esetében a kopoltyúhálót használó hajók által az e fajokból ejtett összes éves fogás legfeljebb 1 %-a; valamint
  - iii. a piros ostorgarnéla (*Parapenaeus longirostris*) esetében a vonóhálót használó hajók által az e fajból ejtett összes éves fogás legfeljebb 7 %-a 2017-ben és 2018-ban, és legfeljebb 6 %-a 2019-ben.

## 5. cikk

**Hajójegyzék**

(1) Az érintett tagállamok az e rendelet mellékletében megállapított kritériumoknak megfelelően meghatározzák az egyes halászati tevékenységek vonatkozásában a kirakodási kötelezettség hatálya alá tartozó hajókat.

**▼B**

(2) Az érintett tagállamok a biztonságos uniós ellenőrzési honlap használatával 2016. december 31. előtt benyújtják a Bizottság és a többi tagállam részére a szürke tőkehalra, vörösmárnára, közönséges nyelvhalra és piros ostorgarnélára halászó hajóik jegyzékét. Az említett jegyzékeket naprakészen kell tartaniuk.

*6. cikk***Hatálybalépés és alkalmazás**

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon lép hatályba.

Ezt a rendeletet 2017. január 1-jétől 2019. december 31-ig kell alkalmazni.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

## ▼B

## MELLÉKLET

## ▼M1

## 1. A Földközi-tenger nyugati része

Halászat	Halászeszköz	Kirakodási kötelezettség
Szürke tőkehal ( <i>Merluccius merluccius</i> ) <sup>(1)</sup>	Valamennyi fenékvonóháló (OTB, OTT, PTB, TBN, TBS, TB, OT, PT, TX)	Ha 2015-ben és 2016-ban egy hajó minden fajt magában foglaló teljes kirakodott mennyiségének több mint 25 %-át szürke tőkehal alkotta, akkor a kirakodási kötelezettség minden szürketőkehal-fogásra vonatkozik.
	Valamennyi horogsor (LL, LLS, LLD, LX, LTL, LHP, LHM)	
	Valamennyi tükörháló és kopoltyúháló (GNS, GN, GND, GNC, GTN, GTR, GEN)	
Vörösmárnák ( <i>Mullus</i> spp.) FAO halfaj kód: MUT, MUR, MUX <sup>(1)</sup>	Valamennyi fenékvonóháló (OTB, OTT, PTB, TBN, TBS, TB, OT, PT, TX)	Ha 2015-ben és 2016-ban egy hajó minden fajt magában foglaló teljes kirakodott mennyiségének több mint 25 %-át vörösmárnák alkották, akkor a kirakodási kötelezettség minden vörösmárna-fogásra vonatkozik.
	Valamennyi horogsor (LL, LLS, LLD, LX, LTL, LHP, LHM)	
	Valamennyi tükörháló és kopoltyúháló (GNS, GN, GND, GNC, GTN, GTR, GEN)	
Fésűkagyló ( <i>Pecten jacobaeus</i> ), tapétakagylók ( <i>Venerupis</i> spp.) és vénuszkagylók ( <i>Venus</i> spp.)	Valamennyi gépesített kotró HMD	
Norvég homár ( <i>Nephrops norvegicus</i> )	Valamennyi fenékvonóháló OTB, OTT, PTB, TBN, TBS, TB, OT, PT, TX	A kirakodási kötelezettség a norvég homár valamennyi fogására vonatkozik.

<sup>(1)</sup> Az e rendelet értelmében e halászat keretében kirakodási kötelezettség alá tartozóként felsorolt hajók akkor is e listán maradnak, ha az (EU) 2018/153 felhatalmazáson alapuló rendelet módosítja e rendeletet, és e halászat tekintetében továbbra is a kirakodási kötelezettség hatálya alá fognak tartozni.

## ▼B

## 2. Az Adriai-tenger

Halászat	Halászeszköz	Kirakodási kötelezettség
Szürke tőkehal ( <i>Merluccius merluccius</i> ), vörösmárna ( <i>Mullus barbatus</i> ) és közönséges nyelvhal ( <i>Solea solea</i> )	Valamennyi fenékvonóháló (OTB, OTT, PTB, TBN, TBS, TB, OT, PT, TX, TBB)	Ha a 2014-ben és 2015-ben kifogott összes faj hajónkénti teljes kirakodott mennyiségének több mint 25 %-át szürke tőkehal, vörösmárna vagy közönséges nyelvhal alkotta, akkor a kirakodási kötelezettség alkalmazandó a szürke tőkehalra, a vörösmárnára vagy a közönséges nyelvhalra, vagy mindre együttvéve.
	Valamennyi kopoltyúháló és tükörháló (GNS, GN, GND, GNC, GTN, GTR, GEN)	

## 3. A Földközi-tenger dél-keleti része

Halászat	Halászeszköz	Kirakodási kötelezettség
Szürke tőkehal ( <i>Merluccius merluccius</i> ), vörösmárna ( <i>Mullus barbatus</i> ), piros ostorgarnéla ( <i>Parapenaeus longirostris</i> )	Valamennyi fenékvonóháló (OTB, OTT, PTB, TBN, TBS, TB, OT, PT, TX)	Ha a 2014-ben és 2015-ben kifogott összes faj hajónkénti teljes kirakodott mennyiségének több mint 25 %-át szürke tőkehal, vörösmárna vagy piros ostorgarnéla alkotta, akkor a kirakodási kötelezettség alkalmazandó a szürke tőkehalra, a vörösmárnára vagy a piros ostorgarnélára, vagy mindre együttvéve.
	Valamennyi kopoltyúháló és tükörháló (GNS, GN, GND, GNC, GTN, GTR, GEN)	